



COMUNE DI TRIESTE

VI Circoscrizione

San Giovanni _Chiadino – Rozzol
Rotonda del Boschetto n. 6

VERBALE DELLA DELIBERAZIONE

N. 6 DD. 18.02.2025

Prot.n.4°-2025-70/2/6-5/1 (6502)

CONVOCAZIONE ORDINARIA URGENTE
SEDUTA ORDINARIA STRAORDINARIA
 CONGIUNTA PROSEGUE SEDUTA
DEL _____

SEDUTA N. 6

ORDINE DEL GIORNO N. 1

recapitata ai consiglieri nei termini del Regolamento del Decentramento

OGGETTO: Elezione del Presidente e del Vicepresidente della VI Circoscrizione

con la seguente composizione:	PRESENTI
<i>Vicepresidente:</i>	SI
ODORICO Barbara	
<i>Consiglieri:</i>	
BIANCUZZI Francesco	SI
BRATTOLI Bartolomeo	SI
BUA Gianni	SI
CANNATARO Alfredo	SI
CAROTENUTO Pierluigi	SI
CAVALLARO Roberto	SI
CRISMANI Cristiana	SI
DANIELIS Elena	SI
DI FEBO Sandra	SI
FERRARESE Roberto	SI
MAJER Donatella	SI
METZ Francesco	SI
POLACCO Sabrina	SI
POLCAN Aura	SI
SVETINA Alessandro	NO
TITTONEL Mauro	SI
VARRECCHIA Massimo	SI
VAZZOLER Lucia	SI
ZAGARIA Rossana	SI

Adottata nella seduta del 18/02/2025

competenza attribuita ex art. 94 Statuto comunale e art. 25.1 Regolamento dec.

E' presente, con funzioni di verbalizzante, la Sig.ra ROSSELLA LEONE addetta alla segreteria circoscrizionale. **Attestazione ai fini dell'art. 1 della L.R. n. 21/2003** e successive modificazioni e integrazioni l'atto viene pubblicato all'Albo circoscrizionale dal 19/02/2025 al 05/03/2025.

- originale
- copia conforme all'originale

L'impiegata responsabile
Rossella Leone



COMUNE DI TRIESTE

VI^a CIRCOSCRIZIONE

S. GIOVANNI CHIADINO ROZZOL

Rotonda del Boschetto, 6

E-mail: sestacircoscrizione@comune.trieste.it

La Vicepresidente Odorico dopo aver verificato il numero legale con l'appello nominale apre la seduta alle ore 20.01 e passa al primo punto dell'Ordine del Giorno: Elezione del Presidente e del Vicepresidente della VI Circoscrizione amministrativa San Giovanni – Chiadino – Rozzol;

Fa presente che la trattazione del suo esteso argomento e la votazione che ne seguirà può aver luogo del previsto numero legale (10 Consiglieri), rappresentato dalla maggioranza dei Consiglieri assegnati (11 Consiglieri).

La trattazione dell'argomento verrà aperta con l'illustrazione dei singoli documenti programmatici, che sarà effettuata dai rispettivi candidati in ordine cronologico di deposito alla cancelleria circoscrizionale.

Eventuali emendamenti sulle dichiarazioni effettuate dai singoli candidati potranno essere presentati dopo la discussione generale, ferma restando l'improponibilità di quelli tendenti alla sostituzione dei candidati. A questi ultimi è riconosciuto il diritto di replica.

Fa inoltre presente che, ai sensi dell'art. 106 dello Statuto Comunale, il Consiglio Circoscrizionale è tenuto ad eleggere, subito dopo del Presidente, un Vicepresidente di Circoscrizione con le modalità stabilite dal Regolamento, cioè, secondo le indicazioni fornite dalla segreteria generale, facendo riferimento, in mancanza di altre modalità specifiche, a quelle contenute nell'art. 27 del Regolamento del Decentramento in quanto compatibili con le previsioni statuarie.

Tali modalità prevedono l'indicazione diretta dei nomi dei candidati alla Vicepresidenza nei singoli documenti programmatici depositati per le candidature a Presidente della Circoscrizione.

Inoltre, rimarrà automaticamente eletto alla Vicepresidenza della Circoscrizione il candidato collegato al Consigliere che sarà eletto Presidente della Circoscrizione.

Esaurita la discussione di carattere generale e delle eventuali proposte di emendamento nonché le eventuali repliche dei candidati, non potrà essere concessa la parola che per semplice dichiarazione di voto.

Ai sensi dell'art. 106 del vigente Statuto Comunale, l'elezione avverrà a scrutinio palese e a maggioranza dei Consiglieri assegnati (11 Consiglieri).

Se dopo la prima votazione nessun candidato riporterà la maggioranza prescritta, si procederà immediatamente, cioè senza riaprire la discussione, a una votazione di ballottaggio tra i due candidati e risulterà eletto il candidato che avrà ottenuto la maggioranza dei voti o, in caso di parità, quello con cifra individuale più alta e, se con cifra pari, il più anziano d'età.

Anche per la votazione di ballottaggio è richiesta la presenza della maggioranza dei Consiglieri assegnati.

Ogni Consigliere partecipante alla votazione è invitato a esprimere il suo voto una sola volta nel corso della prima votazione a maggioranza dei Consiglieri assegnati, alzando la mano, alla richiesta

effettuata dalla Vicepresidente, chi intende astenersi, o alla chiamata del cognome del candidato per cui intende votare.

I Consiglieri che escono dall'aula prima della votazione o della verifica del numero legale non si computano nel numero necessario a rendere legale la seduta, mentre quelli che non intendono partecipare alla votazione sono tenuti a uscire dall'aula prima dell'inizio della stessa oppure sono tenuti a preannunciare, a titolo personale, l'intenzione di astenersi dal partecipare alla votazione prima che sia dato inizio alla stessa. In tale ultimo caso, detti Consiglieri vanno comunque computati nel numero necessario a rendere legale la seduta e quindi risulteranno fra i presenti.

Prima della votazione o della verifica del numero legale, i Consiglieri che dichiarano di non partecipare alla votazione verranno computati nel numero legale mentre quelli che si asterranno vanno comunque computati nel numero necessario a rendere legale la seduta e quindi risulteranno tra i presenti.

Dichiara aperta la discussione ed essendo il Consigliere, Roberto Cavallaro il primo presentatore della candidatura alla Presidenza della Vi Circoscrizione, gli cede la parola per l'illustrazione del documento programmatico.

Segue presentazione (allegato A).

Invita la Consigliera Rossana Zagaria, essendo la seconda presentatrice della candidatura alla Presidenza della VI Circoscrizione, all'illustrazione del suo documento programmatico.

Segue presentazione (allegato B).

La Vicepresidente dichiara aperta la discussione.

Cede la parola al Consigliere Carotenuto che si congratula con il Consigliere Cavallaro per i molti punti di contatto anche se crede sia un programma piuttosto ambizioso e spera in una collaborazione.

Il Consigliere Ferrarese ringrazia il Consigliere Cavallaro per essere stato contattato e coinvolto nella stesura del programma, dimostrando in questo modo sensibilità. Si augura una collaborazione aperta e leale.

La Consigliera Di Febo evidenzia che, in questo mandato è la terza volta che si trovano a eleggere il Presidente; si auspica maggiore collaborazione, rispetto reciproco e dialettica. Si augura che l'utilizzo delle Commissioni di Lavoro sia uno strumento utile di confronto. E' convinta che la candidata Rossana Zagaria sia più adatta a ricoprire la carica di Presidente sia per l'aspetto caratteriale che per le conoscenze tecniche.

Il Consigliere Cannataro si congratula con i candidati e sottolinea che la funzione del Consiglio è quello di interessarsi dei problemi di tutti, confrontandosi, pur avendo idee diverse. Ringrazia in modo particolare la Segretaria e la Vicepresidente per il lavoro fatto in connubio, volto alla risoluzione dei problemi dei cittadini.

Il Consigliere Brattoli ringrazia i Consiglieri per la loro disponibilità a candidarsi e l'impegno dimostrato per la comunità e il Consiglio, si auspica che i programmi siano il tracciato sul quale costruire un lavoro di reciproco impegno e rispetto.

Poichè nessun Consigliere prende la parola, la Vicepresidente Odorico dichiara chiusa la discussione.

Prima di passare alla votazione, chiede ai Consiglieri se intendono effettuare la propria dichiarazione di voto.

Il Consigliere Carotenuto sostiene che la candidata Rossana Zagaria sia la persona migliore per ricoprire la carica per la sua onestà intellettuale e perché vanta competenze in ambito comunale in quanto ex dipendente. Dichiaro che, la Lista Russo Punto Franco sostiene la sua candidatura e voterà in suo favore.

La Consigliera Vazzoler come capogruppo, dichiara che la Lista Adesso Trieste - Patto per la città - Pakt za mesto, sostiene la Consigliera Zagaria.

La Consigliera Danielis come capogruppo, dichiara che il Movimento 5 Stelle appoggia la candidatura della Consigliera Zagaria perché ha dimostrato di essere una persona attenta, partecipe, organizzata e più consapevole dei meccanismi della macchina comunale.

La Consigliera Di Febo come capogruppo, dichiara che il Partito Democratico sostiene la Consigliera Zagaria per tutto quello che è stato detto precedentemente e perché essendo in pensione ha il tempo per dedicarsi alle attività. Crede che, più persone la pensino come lei e invita chi vuole a mettersi una mano sulla coscienza e riflettere su come votare.

Il Consigliere Ferrarese dichiara che la Civica Idea Giuliana sostiene la candidatura di Cavallaro, certo che, potrà gestire il Consiglio in modo competente supportato dal gruppo di maggioranza.

Il Consigliere Cannataro riconosce il merito della Consigliera Zagaria ma voterà per il Consigliere Cavallaro come promessa fatta ai cittadini che lo hanno votato; se facesse il contrario mancherebbe di rispetto e tradirebbe quelli che lo hanno votato. Crede che il Consigliere Cavallaro abbia tutte le capacità di mandare avanti la Circoscrizione.

Il Consigliere Tittonel dichiara che la Lega Salvini FVG, sostiene il Consigliere Cavallaro e vorrebbe che continuasse il lavoro del compianto Paolo Perini.

Il Consigliere Varrecchia interviene affermando che Fratelli D'Italia ha proposto il candidato alla presidenza per cui la dichiarazione di voto è scontata. Ritiene doveroso sottolineare che, gli obiettivi per il territorio possono essere comuni ma il percorso per raggiungerli potrebbe essere diverso. Reputa inopportuno dare dei giudizi prima che venga fatto qualcosa.

Passa quindi alla votazione, palese per alzata di mano dei seguenti candidati:

N. 1 - Roberto Cavallaro al quale è collegato la candidata alla Vicepresidenza Barbara Odorico

N. 2 – Rossana Zagaria alla quale è collegata la candidata alla Vicepresidenza Lucia Vazzoler

Invita pertanto i Consiglieri che non intendono partecipare alla votazione ad uscire dall'aula e quelli che intendono rimanervi senza partecipare alla votazione, a preannunciare, a titolo personale, tale loro intendimento.

Sono presenti Consiglieri: 19

Dichiarano di non partecipare alla votazione: 0

Partecipano alla votazione: 19

la maggioranza dei Consiglieri assegnati è di 11 Consiglieri

Astenuti: 0

Voti per il candidato n. 1 – Roberto Cavallaro: 11

ROBERTO CAVALLARO, BARBARA ODORICO, ALFREDO CANNATARO, MASSIMO VARRECCHIA, DONATELLA MAJER, CRISTIANA CRISMANI, FRANCESCO METZ, MAURO TITTONEL, AURA POLCAN, SABRINA POLACCO, ROBERTO FERRARESE.

Voti per il candidato n.2 – Rossana Zagaria: 8

ROSSANA ZAGARIA, PIELUIGI CAROTENUTO, FRANCESCO BIANCUZZI, SANDRA DI FEBO, GIANNI BUA, BARTOLOMEO BRATTOLI, LUCIA VAZZOLER, ELENA DANIELIS.

Pertanto ha accertato e proclama il seguente esito della prima votazione per l'elezione del Presidente della VI Circoscrizione a maggioranza assoluta dei Consiglieri assegnati:

Presenti: 19

presenti che non partecipano alla votazione: 0

Votanti: 19

maggioranza dei Consiglieri assegnati: 11

hanno votato astenuto: 0

**il candidato n.1 – Consigliere Roberto Cavallaro ha ottenuto voti n. 11
la candidata n.2 – Consigliera Rossana Zagaria ha ottenuto voti n. 8**

Pertanto risulta eletto il Presidente della VI Circoscrizione amministrativa del Comune di Trieste il Consigliere Roberto Cavallaro con n. 11 voti e contestualmente eletta alla Vicepresidenza della stessa Circoscrizione la Consigliera Barbara Odorico la cui candidatura era a lui collegata.

Trattandosi di provvedimento che, per sua natura riveste carattere di immediata eseguibilità, si darà pronta formale comunicazione di un tanto al Sindaco.

Il provvedimento assume il n. 6 nel registro delle deliberazioni per l'anno corrente.

Pertanto, in base alle risultanze della sua estesa votazione, assume la presidenza del Consiglio Circoscrizionale della VI Circoscrizione amministrativa del Comune di Trieste il sig. Roberto Cavallaro.

Il Consigliere Cannataro prende la parola per chiedere un minuto di silenzio per il compianto Paolo Perini.

Alle ore 20.35 esce il Consigliere Cannataro (sono presenti 18 Consiglieri).

Il Presidente Cavallaro rivolge un messaggio di saluto e di ringraziamento per Paolo Perini per la sua dedizione e impegno fino all'ultimo momento; è onorato di proseguire il suo lavoro e spera nella collaborazione di tutti.

Ringrazia la Vicepresidente per il lavoro svolto nelle ultime tre settimane, difficili emotivamente.

Ringrazia in modo particolare la Segretaria che ha tenuto assieme la parte amministrativa del Consiglio; ha avuto modo di interfacciarsi più spesso con lei e si è reso conto che l'iter amministrativo che si vede durante una seduta di Consiglio è la minima parte di quello che è chiamata a fare.

Ringrazia tutta la maggioranza, che ha creduto nella sua candidatura e per il sostegno nella stesura del documento programmatico; si augura che sarà la linea guida per i prossimi due anni.

Ringrazia in particolare il suo partito che ha creduto fortemente in lui e il gruppo politico della VI Circoscrizione che non ha mai dubitato di questo appoggio.

Ringrazia anche il Presidente Parisi e il Consigliere Achille della III Circoscrizione con i quali hanno spesso collaborato assieme al Presidente Perini dato che le due Circoscrizioni sono confinanti; crede che la loro presenza stasera sia una grande dimostrazione di stima.

Il Presidente Cavallaro passa al secondo punto dell'ordine del giorno: comunicazioni del Presidente.

Comunica che intende sospendere la Commissione Temporanea sul Regolamento in modo che possa confrontarsi con la Vicepresidente Odorico per il passaggio delle consegne.

Comunica che la prossima settimana intende convocare una Conferenza dei Capigruppo al termine della seduta per un primo confronto sulle tematiche da affrontare.

Il Presidente Cavallaro cede la parola alla Consigliera Crismani che passa alla lettura del suo intervento:

“Oggi è un momento significativo per il nostro Consiglio Circoscrizionale.

È con grande piacere e sincera stima che desidero esprimere le mie più sentite congratulazioni a Roberto Cavallaro per la sua nomina a Presidente della nostra Circoscrizione.

Questa scelta rappresenta non solo un riconoscimento delle sue competenze e della sua esperienza, ma anche della sua capacità di ascolto, mediazione e visione strategica. Doti che, sono certa, guideranno il nostro lavoro nei prossimi anni con equilibrio, determinazione e spirito di servizio verso i cittadini.

La nostra Circoscrizione affronta sfide importanti, ma anche grandi opportunità. Sono convinta che, sotto la tua guida Roberto sapremo lavorare con unità di intenti, mettendo sempre al centro il bene della nostra comunità, perché il nostro ruolo, al di là delle differenze di opinione e delle diverse sensibilità politiche, è quello di trovare soluzioni concrete e costruttive per migliorare la qualità della vita dei nostri concittadini.

Ma in un momento come questo, non posso non rivolgere un pensiero al nostro precedente Presidente Paolo Perini che ci ha lasciati dopo una dolorosa malattia. La sua dedizione, la sua forza d'animo e il suo instancabile impegno per la nostra comunità resteranno un esempio per tutti noi. Ha saputo guidare questo Consiglio con integrità e passione. Il miglior modo per onorare la sua memoria è continuare a lavorare con lo stesso spirito di servizio che lui ha incarnato, mettendo sempre al centro l'interesse dei cittadini.

Sono certa che Roberto saprà raccogliere questa eredità. Da parte mia, ti assicuro, Roberto la mia massima collaborazione e il mio impegno per contribuire, insieme a tutti i colleghi Consiglieri, a un percorso che sia all'insegna del dialogo, dell'efficienza e del rispetto reciproco. Ti auguro quindi buon lavoro, con la certezza che saprai interpretare al meglio questo ruolo di grande responsabilità e prestigio”.

Alle ore 20.43 esce la Vicepresidente Odorico (sono presenti 17 Consiglieri).

Il Consigliere Carotenuto interviene per augurare a tutti, buon lavoro.

Esauriti i punti all'ordine del giorno, il neo Presidente Cavallaro dichiara chiusa la seduta alle ore 20.45.

Il Presidente

Roberto Cavallaro

La Vicepresidente

Barbara Odorico

La Segretaria Verbalizzante

Rossella Leone

Documento Programmatico
per la VI circoscrizione del Comune di Trieste

ore 10.24

San Giovanni-Chiadino-Rozzol

COMUNE DI TRIESTE DEMOGRAFICI	
Pres.	12 FEB. 2025
Prot. Gen.	(5601)
Prot. Corr.	4 ^o -20/2/6-3/1

(Redatto ai sensi dell'art. 106 dello Statuto del Comune di Trieste e dell'art.27 del Regolamento per il funzionamento delle circoscrizioni di decentramento)

I sottoscrittori consiglieri circoscrizionali eletti nell'organo di decentramento amministrativo di San Giovanni-Chiadino-Rozzol, intendono qualificare il presente documento quale elemento di autentica e trasparente partecipazione dei cittadini alla vita pubblica e a tal fine assumono l'impegno nei confronti della cittadinanza di farsi interpreti, presso l'Amministrazione Comunale delle esigenze, della necessità e delle aspirazioni della popolazione ivi residente.

Si impegnano a richiedere all'Amministrazione Comunale una maggiore attribuzione dei poteri che investano la Circoscrizione di quelle potestà primarie che, nell'ottica del principio di sussidiarietà, dovrebbero essere demandate all'Ente Pubblico più vicino alla gente dando attuazione alle deleghe previste dall'art. 25 del regolamento delle Circoscrizioni. In quest'ottica la Circoscrizione dovrebbe essere dotata di una maggior autonomia finanziaria, con uno stanziamento annuale da parte dell'Amministrazione Comunale adeguato alle necessità del territorio. Tali poteri possono essere delegati alle singole Circoscrizioni da parte del Consiglio Comunale modificando lo Statuto del Comune.

Si impegnano a collaborare con l'Amministrazione Comunale alla redazione del nuovo regolamento per il funzionamento delle Circoscrizioni

Si impegnano a far istituire, da parte del Consiglio Comunale, una Commissione Permanente che gestisca i rapporti tra l'Amministrazione stessa e le singole Circoscrizioni attraverso incontri periodici con la Conferenza dei Presidenti di Circoscrizione e con la partecipazione degli Assessori Comunali ogni qualvolta la loro presenza sia richiesta dall'Ordine del giorno.

1. Rapporti Comune-Circoscrizioni-Cittadini

Il Consiglio Circostrizionale rappresenta l'essenziale funzione di raccordo tra l'Amministrazione Comunale e i bisogni di quella parte di cittadini residenti nelle Circostrizioni. La storia di questi organismi rappresentativi si é evoluta nel corso dell'ultimo ventennio, dalle prime Consulte Rionali, costituite da membri nominati dal Consiglio Comunale, sia passati attraverso la Legge 278/76 e recentemente con la Legge 142/90 alla costituzione dei Consigli Circostrizionali elettivi.

Il Consiglio Circostrizionale ha pertanto il preciso compiti di raccogliere le istanze dei cittadini, di concretizzarle in documenti da trasmettere agli assessorati competenti e seguirli fino al completamento del procedimento.

Per i motivi appena citati, si ritiene doveroso, nelle sedute del Consiglio, porre la massima attenzione ai problemi della Circostrizione e delle zone limitrofe ed avviare rapporti corretti e tempestivi tra Amministrazione Comunale e Decentramento. Tali rapporti devono prevedere che la richiesta di pareri fatta a questo Consiglio avvenga con congruo anticipo sulla delibera comunale, sulla quale il Consiglio sia chiamato a pronunciarsi e sia accompagnata da una relazione tecnica dettagliata così da poter organizzare adeguati sopralluoghi e valutare l'eventuale possibilità di proporre un documento alla seduta successiva del Consiglio ed evitare dunque di dover ricorrere alla sospensione dei termini.

Mantenere costantemente aggiornato il sito della circostrizione che dovrebbe essere il canale ufficiale ed informativo per tutte le iniziative dei rioni

Verranno istituite Commissioni su problematiche specifiche che effettueranno sopralluoghi e approfondimenti, predisponendo relazioni da presentare al Consiglio. Verrà esaminata la possibilità di consultare la cittadinanza mediante assemblee pubbliche o altri mezzi idonei in merito a questioni di rilevante interesse territoriale.

Verrà data inoltre la possibilità ai residenti di porre all'attenzione del Consiglio le varie problematiche esistenti sul territorio tramite lo "Sportello Trasparenza".

2. Traffico-Parcheggi-Opere Pubbliche-Aspetti urbanistici

Per quanto riguarda la circolazione stradale ed i problemi ad essa collegati, inquinamento acustico, parcheggi, smog, opere pubbliche questo Consiglio si impegna:

-a verificare la possibilità di recupero della palazzina adiacente l'attuale sede circoscrizionale da adibire ad Emeroteca;

-ad attivare le procedure di verifica e studio di fattibilità per la futura realizzazione nel rione di San Giovanni di un ricreatorio comunale, quale unico rione sprovvisto;

-a far mantenere la destinazione di giardino al piazzale De Gasperi, apportando anche alcune migliorie per quanto riguarda la sua fruibilità da parte dei bambini e della cittadinanza anziani;

-a potenziare la presenza di mercatini rionali

-al posizionamento di altri pannelli solari sui tetti degli edifici pubblici di pertinenza della circoscrizione;

a ripavimentare il manto stradale laddove le condizioni attuali dello stesso arrechino gravi problemi alla circolazione veicolare, nonché i marciapiedi che troppo spesso diventano un percorso ad ostacoli per i pedoni;

-al totale abbattimento delle barriere architettoniche sui marciapiedi rionali;

-alla limitazione concreta del traffico veicolare all'interno del comprensorio di Melara,

-a valutare attentamente l'installazione di nuove antenne per la telefonia mobile e a controllare, attraverso gli organi a ciò preposti, l'emissione di onde elettromagnetiche, per tutelare la salute pubblica;

-a ricercare un'integrazione tra Arpa, Circoscrizione ed enti preposti al controllo per il posizionamento di nuove centraline antismog con successivo monitoraggio costante di tutta la Circoscrizione;

-ad individuare ed incrementare parcheggi per motocicli in area di elevata presenza giovanile, uffici ed enti pubblici; prevedendo l'installazione di colonnine di ricarica per mezzi a due ruote

-Favorire ed incrementare la realizzazione di percorsi ciclabili dal territorio della circoscrizione a centro città

-ridurre al massimo l'uso del suolo edificabile incrementando la ristrutturazione degli edifici esistenti in alternativa a nuove costruzioni

-alla implementazione del sistema antincendio (idranti) lungo il Viale del Cacciatore utilizzabile in caso di necessità;

-Cava Faccanoni: rinaturalizzazione morfologica del sito con particolare attenzione ai materiali da destinare all'area nonché all'attività amministrativa sottostante alla concessione;

-Melara: rivitalizzazione del comprensorio mediante la sensibilizzazione delle realtà associative presenti sul territorio, degli abitanti, anche di quelli più giovani, attraverso iniziative sportive con un rapporto costante e privilegiato con l'Ater, attivando un tavolo di lavoro congiuntamente con il Portierato e associazioni del territorio per tutte le necessità e problematiche della zona;

-cercare di rendere più visibili agli automobilisti tutti gli attraversamenti pedonali rionali più pericolosi – ad esempio via Revoltella, via Marchesetti, via Forlanini – con l'installazione di impianti semaforici di attenzione con luce lampeggiante oltre a verificare eventuali carenze di attraversamenti pedonali e chiederne la realizzazione

-la realizzazione di almeno un'area per lo sgambamento dei cani da individuare nelle zone verdi della circoscrizione;

-Favorire la collaborazione con guardie cinofile, ENPA e varie associazioni animaliste per una maggiore tutela della fauna selvatica ed animali d'affezione

-ripristino del "percorso salute" presente nel parco urbano del Farneto;

-miglioramento ed integrazione delle attrezzature sportive presenti nel parco urbano del Farneto in prossimità di via di Chiadino in modo da renderle fruibili a tutte le fasce d'età

-incentivare e cooperare per l'effettuazione di momenti di socializzazione e ludici per i cittadini coinvolgendo anche associazioni naturalistiche (lega ambiente ecc...)

-Prevedere la ristrutturazione degli edifici abbandonati degradati di proprietà del comune per renderli fruibili dalle varie realtà rionali

-Rifinanziare il progetto PRIUS a Melara e verificare se attuabile in altre realtà di residenza popolare.

3. Aree Verdi e Giardini Pubblici

-Immediato deve essere l'avvio del pieno recupero di tutte le aree verdi della circoscrizione, a partire dall'istituirsi del vincolo ambientale-paesaggistico sull'intero Bosco di Capofonte, valorizzando la sua specificità ecologico ambientale.

-Si chiede inoltre di continuare nell'attenta manutenzione e sorveglianza del polmone verde del Boschetto Parco Farneto, che assolutamente non deve essere abbandonato all'oblio e alla trascuratezza o, ancor peggio, ad atti vandalici. In tal senso, si richiede la sistemazione del sentiero di fondo valle del boschetto e di ripristinare ed aggiornare la segnaletica oltre a posizionare nuove panchine ed arredo urbano lungo i sentieri.

-La sistemazione e la valorizzazione dei giardini storici di Villa Revoltella e Villa Engelmann quale spazio da sfruttare per manifestazioni ed incontri.

-Creare un'area giochi polifunzionale per ragazzi in villa Engelmann

-Manutenzione delle aree verdi limitrofe ai torrenti Rozzol e Sette Fontane.

4. Assistenza Sociale-Attività ricreative – Ordine pubblico

Trieste è riconosciuta come città con un numero elevato di persone anziane, delle quali si deve rivalutare l'immagine presentandole non come una forza residuale ma come risorsa e patrimonio della società all'interno della quale sono in grado di svolgere un ruolo attivo, propositivo, consapevole da un lato dei propri diritti e dall'altro capace di assumersi i rischi, gli obblighi, in una parola le responsabilità conseguenti.

-Bisogna quindi impegnarsi sempre più perché alle strategie per la terza età e alla grande risorsa che questa rappresenta, sia riservata un'attenzione non sporadica ma concreta e duratura per favorire la loro rivitalizzazione.

-Continuando il lavoro intrapreso negli anni passati a sostegno dei giovani in condizioni di disagio, sarà rinnovato l'impegno atto a monitorare le problematiche giovanili.

Giovani che sempre necessitano di attenzione e cure tanto sono affetti da disagi sociali, nostro obbligo è fare il possibile per trovare rimedio a queste criticità facendo anche da tramite tra gli enti e le associazioni interessati.

Azioni di supporto per il rilancio delle attività artigianali ed i negozi di quartiere con particolare attenzione a prodotti a km zero.

-Continuare nell'appoggio alle manifestazioni che le tante realtà rionali propongono con tanto impegno e dedizione, valore aggiunto di un territorio.

-Valorizzazione dei musei ospitati nella nostra Circoscrizione, quali il museo di Storia Naturale e il museo di guerra e pace "Diego de Henriquez" prevedendo modifiche alla viabilità ed un'incremento dei parcheggi per rendere i suddetti più fruibili

-Non bisogna trascurare il problema dell'ordine pubblico e della sicurezza anche alla luce di recenti e ripetuti episodi di atti vandalici che hanno turbato la quiete della comunità rionale, mantenendo costanti rapporti con tutte le forze di pubblica sicurezza presenti sul territorio.

-A questo scopo sarà istituita una Commissione Sicurezza con l'intento di operare fattivamente con l'Assessorato Comunale competente e tutte le forze di polizia che agiscono sul territorio rionale: l'obiettivo principale sarà quello di far istituire nuovamente il Poliziotto di Quartiere.

-Creazione di tavoli di lavoro multidisciplinari al fine di monitorare e contrastare eventuali situazioni di criticità sul territorio come, ad esempio, le zone limitrofe al centro commerciale "Il Giulia"

-Incrementare i contatti con i dirigenti scolastici ed i direttori dei ricercatori comunali presenti nel territorio con sedute da effettuarsi presso gli istituti stessi

-Ripristinare i percorsi pedibus presenti sul territorio

-Suggerire la creazione di una nuova microarea per la zona di Longera

5. Sanità e prevenzione sanitaria

Attualmente circa l'80% delle patologie che vengono curate dal nostro sistema sanitario sono derivate da comportamenti e stili di vita errati. Diabete, ipertensione arteriosa, broncopatia cronica e molte altre malattie tra cui anche quelle sessualmente trasmissibili potrebbero venire adeguatamente curate ma soprattutto prevenute semplicemente adottando dei corretti stili di vita e/o di comportamenti.

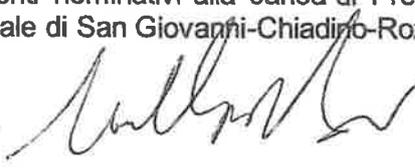
È necessario che i nostri figli ricevano sin dalle prime classi una costante educazione sanitaria nel corso degli anni scolastici che fornisca loro una corretta informazione su qualunque problema sanitario che li possa coinvolgere nel corso della loro vita perché solamente una corretta cultura del saper vivere potrà essere loro di valido aiuto nelle decisioni più importanti della loro vita. Tali principi se diffusi costantemente anche alla popolazione in generale porterebbero sicuramente ad un

miglioramento della salute in generale. Per attuare ciò bisognerà organizzare in collaborazione con la Azienda per i Servizi Sanitari n°1 Triestina un ciclo di conferenze aperte a tutta la popolazione nelle quali periodicamente verranno trattati gli argomenti di salute pubblica più importanti e diffusi.

-Nell'ambito scolastico potrebbero venire organizzati periodicamente, sempre in collaborazione con ASS 1 delle conferenze con dei medici di medicina Generale nelle quali verrebbero trattati tutti quei problemi di salute pertinenti alle varie fasce di età così da portare una cultura della salute più diffusa possibile e soprattutto priva di influenze di parte.

Tutto ciò premesso, per dare piena attuazione al Presente Documento Programmatico, si indicano ai sensi dell'art. 106 dello statuto del Comune di Trieste e dell'art.27 del vigente regolamento per il funzionamento delle circoscrizioni di decentramento i seguenti nominativi alla carica di Presidente e Vicepresidente del Consiglio Circostrizionale di San Giovanni-Chiadino-Rozzol.

Presidente: Cavallaro Roberto



Vicepresidente: Barbara Odorico Zuccato



Consiglieri firmatari



TITZOMEL MAURO



CRISTIANA CRISMAMI



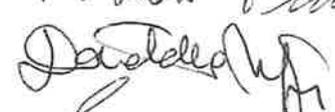
SABRINA TOLACCO



ROBERTO FERRARESE



DONATELLA TUJER



MASSIMO VAZZECCHIA



Pres. 13 FEB. 2025

Prot. Gen. (5662)

Prot. Corr. n° 70/2/6-4/1

Comune di Trieste

VI Circoscrizione Amministrativa San Giovanni – Chiadino – Rozzol

Documento programmatico 2021-2026

Le sottoscritte/i consigliere/i, elette/i nella VI Circoscrizione di San Giovanni Chiadino Rozzol si impegnano ad espletare il mandato ricevuto dalle elettrici/elettori, rappresentando bisogni e proposte della comunità locale, svolgendo azione di stimolo nei confronti dell'Amministrazione Comunale e promuovendo fra i cittadini e le cittadine la partecipazione alle scelte e l'impegno individuale e collettivo a migliorare la qualità della vita del quartiere.

Circoscrizione: partecipazione e trasparenza

Nell'ottica di una continuità con la precedente consiliatura, sono mantenute buone pratiche, rafforzandone la promozione e la visibilità:

- **Question time** con la polizia locale: riunioni periodiche durante le quali i cittadini possono intervenire a porre domande/quesiti e richieste specifiche anche avvalendosi di nuovi media, prevedendo la possibilità di collegamenti online.
- **Sabato ecologici:** maggiore promozione sui canali istituzionali e sensibilizzazione della raccolta differenziata e in particolare dei rifiuti ingombranti in collaborazione con il gruppo Hera (ex Acegas), dandone risalto mediatico;
- Pulizia delle aree verdi boschive all'interno della VI circoscrizione attraverso azioni partecipate tra cittadini e associazioni già operanti nel territorio (SOS Carso, Trieste For Future, Trieste Altruista, etc...)

Inoltre ci attiveremo per promuovere una serie di nuove azioni con eventi ed esperienze di laboratori di cittadinanza, per far emergere le istanze della comunità in una reale ottica partecipativa

Nello specifico:

- **Mappatura dei beni comuni urbani** in condizione di abbandono e/o degrado che possono essere interessati da progetti di rigenerazione, a cominciare, per esempio, dallo stabile attiguo alla sede della Circoscrizione;
- istituzione del **bilancio partecipativo:** stabilito l'ammontare annuo dei finanziamenti per interventi volti a riqualificare spazi e servizi della circoscrizione, i cittadini di quella circoscrizione avranno la possibilità di avanzare proposte e votare i progetti più affini alle loro esigenze.

Faremo pressione verso l'Amministrazione comunale perché venga adottato un **Regolamento per la cura, la gestione condivisa e la rigenerazione dei beni comuni urbani** con la consapevolezza che un simile percorso legislativo necessita di essere accompagnato da percorsi formativi specifici rivolti ai cittadini attivi, alle comunità di riferimento, alle/i dipendenti ed alle/agli amministratrici/ori della città. Una volta che il Regolamento sarà adottato, sarà possibile stipulare tra l'Amministrazione comunale e i cittadini, singoli e associati, dei **patti di collaborazione** con i quali vengono definiti gli obiettivi, le responsabilità e le modalità di gestione dei beni comuni oggetto di intervento. I patti di

collaborazione potranno essere proposti direttamente dalla cittadinanza o essere frutto di percorsi di progettazione partecipata in seno ai laboratori di cittadinanza.

Ci attiveremo per inviare costanti aggiornamenti ai **canali di informazione e comunicazione, come la pagina web della Sesta Circoscrizione**. Pagine che potrebbero essere ulteriormente sviluppate e potenziate, ospitando tutte le informazioni utili relative alle specifiche circoscrizioni anche in un'**ottica di Open Data**.

Per un verde urbano più sano e vivibile

Per tutelare il verde presente e rendere più inclusiva possibile la sua fruizione, ci attiveremo per aumentare la dotazione di **arredi urbani fondamentali** come fontanelle, panchine, cestini della raccolta differenziata. A questo si aggiunge la promozione di **interventi diffusi di “rinverdimento” e di tutela degli orti urbani già esistenti**, coinvolgendo associazioni, comitati e singoli nella progettazione e cura degli spazi verdi, soprattutto dei giardini abbandonati e delle aree verdi degradate, sperimentando nuovi modi di stare insieme, fare comunità e prendersi cura dei beni e del bene comune. Si intende sollecitare l'Amministrazione comunale ad assicurare **adeguata manutenzione al patrimonio verde** costituito dal **Bosco Farneto, dalle Ville Engelmann e Revoltella**.

In particolare, con riferimento al prospettato progetto di riqualificazione di Villa Engelmann, verrà sollecitato l'assessorato competente a coinvolgere il Consiglio circoscrizionale nell'individuazione delle scelte progettuali, presentando al più presto quanto già elaborato dagli uffici e tenendo conto delle indicazioni che potranno emergere dal pubblico confronto.

Vanno inoltre valorizzati il Parco dell'ex Ospedale Psichiatrico e l'area del Torrente Rozzol – Settefontane. Inoltre proponiamo la **valorizzazione dei sentieri rionali**, quali il sentiero del latte e Baca Rubra, anche tramite la **collocazione di una nuova segnaletica aggiornata** per la diffusione di itinerari urbani a piedi e dando continuità ai tracciati, quando questo sia possibile.

Migliorare la convivenza con gli amici animali, per il benessere di tutte le specie

A Trieste ci sono circa **23.000 cani** ufficialmente registrati all'anagrafe canina, un numero enorme rispetto alle pochissime e mal attrezzate aree di sgambamento nei rioni cittadini. La presenza di un così alto numero di cani in città genera spesso conflittualità con i cittadini e lo scarso spazio a loro

disposizione è poco rispettoso del loro benessere. Per questo ci attiveremo per **riqualificare le aree cani** presenti nella Sesta Circoscrizione e per individuare **nuovi spazi adatti allo sgambamento**.

Ci prodigheremo a favorire le collaborazioni con le associazioni presenti sul territorio come, ad esempio, l'ENPA di via Marchesetti per adoperarsi in una **maggior tutela degli animali di affezione e degli animali selvatici**.

Mobilità sostenibile

Ci proponiamo come obiettivo di aumentare la dotazione di stalli per biciclette nei pressi delle scuole, dei servizi pubblici e dei luoghi maggiormente frequentati dalle persone.

Favorire i percorsi ciclabili nell'area della Circoscrizione, dando attuazione a quanto previsto dal Biciplan del Comune, a partire dall'itinerario 6 panoramico che da via Valerio va fino a Opicina, prevedendone il prolungamento fino in centro città, includendo via Giulia.

Lavoreremo per rinforzare il trasporto pubblico locale anche realizzando nuovi collegamenti come Longera - Cattinara e Università nuova - Cattinara, migliorando anche le condizioni di sosta dei passeggeri con l'installazione di pensiline ove non presenti.

Questa circoscrizione è caratterizzata da percorsi ripidi che necessitano di un'attenta manutenzione per essere percorribili in sicurezza da tutte le persone (anche disabili).

Ci proponiamo inoltre l'obiettivo in ottica della mobilità sostenibile di aumentare le colonnine per la ricarica di mezzi elettrici.

- Lavori in corso

Nel corso del mandato sarà cura monitorare i seguenti progetti già approvati secondo il mandato raccolto dagli elettori di inclusione sociale, di tutela del patrimonio architettonico, del patrimonio verde e animale, della circoscrizione:

- **Conclusa positivamente l'esperienza del progetto Prius** va rilanciata con nuove modalità la pratica del coinvolgimento degli inquilini nella auto-manutenzione del quadrilatero di Melara, anche al fine di tracciare percorsi per l'inserimento al lavoro di persone ancora alla ricerca.
- **Impianto sportivo polifunzionale** in Largo Gioberti (il cosiddetto "Cubone"): da completare adeguando la progettazione in maniera tale da renderlo ecocompatibile e garantirne un utilizzo a fini non esclusivamente sportivi ma anche di integrazione sociale per giovani e meno giovani.
- **Narodni dom**: in esecuzione di quanto disposto dalla legge di tutela della minoranza slovena, auspichiamo che al più presto venga restituito alla comunità questo edificio, la cui ristrutturazione è stata ultimata. L'immobile è di proprietà della Regione e gli interventi in corso sono stati progettati con molta cura dagli uffici regionali competenti. Nell'edificio troveranno spazio lo SLORI e la sezione storica della biblioteca slovena, attualmente

ospitata in via Montecchi, oltre a una sala riunioni di 99 posti che potrà essere destinata a vari usi, quali aula-studio o sala conferenze, a vantaggio del rione e per l'intera città.

- **Progetto Pinqua**, per il quale è in corso di realizzazione della parte fisica degli interventi: si intende continuare nelle azioni volte a creare situazioni per il massimo coinvolgimento dei cittadini e delle cittadine residenti, nelle scelte ancora da assumere (vedi l'utilizzo dei locali non residenziali di via San Pelagio) e nella gestione degli spazi verdi prossimi alla stessa via San Pelagio. Particolare attenzione sarà dedicata al procedimento che sarà avviato per la definizione delle modalità di utilizzo della Casa delle Associazioni, al quale il Consiglio circoscrizionale potrà dare un apporto con proposte e iniziative idonee ad assicurare il migliore utilizzo dell'immobile, a favore delle associazioni e scuole del territorio.
- **Costituzione di una Comunità Energetica Rinnovabile** alimentata dall'impianto fotovoltaico installato presso il nuovo asilo di San Giovanni, basata sul principio della solidarietà tra i suoi membri di cui il Comune stesso sia il Referente, coinvolgendo altri edifici di proprietà comunale, tra cui per esempio gli immobili soggetti a riqualificazione nell'ambito del Progetto Pinqua o altri siti idonei, su cui installare ulteriori impianti fotovoltaici da includere nella comunità energetica.
- siti idonei, su cui installare ulteriori impianti fotovoltaici da includere nella comunità energetica;
- **Riqualificazione dell'area dell'ex Caserma di via Rossetti** e dell'ex Fiera con il ridisegno di Piazzale De Gasperi per favorire l'aggregazione e la viabilità.
- Porremo molta attenzione sulla **valutazione dei nuovi progetti** di urbanizzazione e continueremo a monitorare le realizzazioni in corso.
- Promuoveremo la sistemazione adeguata del **cimitero di Cattinara**.
- **Relazione tra i Musei di Via Cumano e il tessuto cittadino** con il consolidamento di itinerari turistici e la realizzazione di eventi.

Circoscrizione: patto fra generazioni

Saranno avviati contatti con gli Istituti Comprensivi, le scuole di ogni ordine e grado e i ricreatori presenti nel territorio della VI Circoscrizione per far comprendere il ruolo della circoscrizione e avviare una interessante interazione fra soggetti diversi. Obiettivo è attivare collaborazioni sul lungo periodo, avviare **visite nei plessi scolastici per monitorare i problemi strutturali e di accesso**, consentire lo **svolgimento di sedute del Consiglio di Circoscrizione almeno 2 volte all'anno in altre sedi, incluse sedi scolastiche in presenza di docenti e studenti**, per far comprendere il ruolo della circoscrizione e raccogliere istanze.

Un impegno specifico sarà dedicato a individuare azioni utili a rendere amichevole la circoscrizione alla vita scolastica e sociale di bambini e bambine e dei giovani in generale. Obiettivo è incrementare i progetti di mobilità alternativa come il **pedibus in collaborazione con le famiglie**, la **necessità**

di riaprire lo spazio dedicato presso il quadrilatero di Melara, un impegno particolare verrà posto nel creare finalmente un **parco giochi attrezzato nel rione di San Giovanni**.

Politiche sociali: un'idea di educazione che abbraccia i quartieri

Per "educazione" s'intende qualsiasi percorso previsto all'interno di un progetto educativo che vede al suo centro ogni persona umana, dal giorno della sua nascita fino al giorno della sua morte. Ogni essere umano è educabile indipendentemente dall'età, dalla condizione fisica, psichica, sociale e culturale in cui versa. La nostra visione prevede un'azione integrata di tutti i soggetti che a diverso titolo lavorano in campo educativo allo sviluppo armonico e integrale di tutti i suoi cittadini. Una comunità educante che sviluppi nei luoghi formali ed informali un'idea condivisa di che cos'è l'educazione nel quartiere.

Ci attiveremo per avviare nuovi progetti di **educativa di strada** promuovendo nuovi **presidi educativi** in zone strategiche, rivolti ai giovani direttamente nei loro luoghi informali di aggregazione in un'ottica di prevenzione verso derive psicologiche e sociali determinate dal disagio, e di promozione alla salute e alle buone pratiche. Ci impegniamo a **monitorare periodicamente a cadenza mensile le realtà già impegnate** su questo fronte presenti nel territorio della VI circoscrizione, per esempio Microarea di Melara, Microarea di via Cumano, oratori, ricreatori, centro diurno di Via Pindemonte e possibili nuove realtà che verranno poste in essere.

Accanto ai progetti per i più giovani, parte delle politiche sociali riguarderà l'invecchiare bene attraverso la promozione di **attività motorie** di gruppo e **attività socializzanti** per l'anziano sul territorio, potenziando ulteriormente quanto già in essere; azioni di maggior **coinvolgimento degli anziani** all'interno delle Microaree nella realizzazione dei progetti di socialità; **garanzia di riqualificazione urbana** nel pieno rispetto dei bisogni dell'anziano (abbattimento barriere architettoniche, inserimento di arredi urbani, allargamento e manutenzione marciapiedi, verde di vicinato), promuovendo percorsi urbani a misura di pedone.

UNA NUOVA CULTURA DIGITALE

Aprire una serie di **'sportelli digitali'** per aiutare i cittadini (un supporto concreto per fare Spid, elaborare domande on line ecc) e organizzare serate digitali –in collaborazione con scuole tecniche superiori/associazioni.

- Integrazione culturale

Dare la piena applicazione della **Legge 23 febbraio 2001, n. 38, recante norme per la tutela della minoranza linguistica slovena della Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia** (GU 8 marzo 2001 n. 56) su tutto il territorio della VI Circoscrizione ed in particolare a Longera e a Cattinara,

prevedendo anche, ove necessario, il ripristino (previsto dalla vigente normativa) dei cartelli stradali bilingui.

Sostenere la richiesta di ottemperare al diritto dell'uso della lingua slovena durante le sedute della VI Circoscrizione del Comune di Trieste con relativa traduzione simultanea da parte di un interprete qualificato.

Sostenere la richiesta che **l'Amministrazione Comunale di Trieste**, attraverso le persone del sig. Sindaco e degli Assessori competenti, **aderisca alla rete regionale di cui alla deliberazione n. 1536 dd. 18 ottobre 2024 della Giunta della Regione Autonoma Friuli - Venezia Giulia** e, nel caso non intenda farlo di dichiarare le motivazioni della mancata adesione. La Delibera sopra citata è volta a facilitare la realizzazione presso le PPAA di progetti relativi all'uso della lingua slovena in applicazione di quanto disposto dalla L. 38/2001, art. 8, e dalla L.R. 26/2007, art. 19. L'art. 19 della L.R. 26/2007 prevede espressamente la possibilità di ripartire le risorse disponibili per le finalità di cui all'art. 8 della L. 38/2001 su una base pluriennale e ravvisando la necessità di individuare i soggetti da inserire nella rete dando contestualmente mandato alla propria Direzione Generale di trasmettere alle pubbliche amministrazioni formale invito di adesione alla rete stessa.

Sostenere il progetto di realizzazione di un ricreatorio bilingue nel rione di San Giovanni.

Sostenere l'istituzione di una sezione slovena nel nuovo Nido per l'infanzia di San Giovanni. A San Giovanni è già attiva la sezione in lingua slovena Oblak Niko nella scuola dell'infanzia comunale Nuvola Olga e nell'ottica di completamento del Polo integrato 0-6 anni del rione risulta incomprensibile la mancata attivazione di una sezione slovena nel nuovo nido all'ex Chiarle, che rappresenterebbe un servizio nell'interesse di tutta la comunità triestina. L'apertura della sezione slovena del nido a San Giovanni non rappresenta solo una risposta alle esigenze dei cittadini, ma è anche una questione di coerenza e rispetto degli impegni assunti dall'amministrazione comunale nel precedente e attuale mandato.

- Commercio e lavoro: azioni di supporto e rilancio dei negozi ed artigiani di quartiere e dei mercati rionali

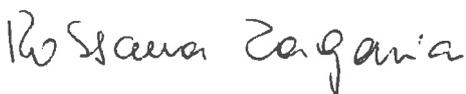
Riteniamo prioritarie la valorizzazione e la difesa delle botteghe di quartiere, dei negozi di prossimità, delle rivendite di prodotti alimentari a km 0, eco-solidali e dei servizi rionali diffusi, con priorità per il rione di San Luigi.

Il numero di strutture della grande distribuzione organizzata è già sproporzionato rispetto al numero di abitanti della città che, invece, è in costante calo. È invece necessario appoggiare le iniziative rionali di commercio, la produzione artigianale, le iniziative sociali e il terziario, anche attraverso

politiche di riuso e ripristino degli spazi e ambienti oggi abbandonati. Ci attiveremo per promuovere un mercato in particolare nel rione di San Giovanni e di San Luigi.

Per dare attuazione al presente programma i sottoscritti consiglieri e consigliere **propongono che la carica di presidente venga affidata a Rossana Zagaria e quella di vice presidente a Lucia Vazzoler.**

Trieste, 13 febbraio 2025

Rossana Zagaria (PD) 

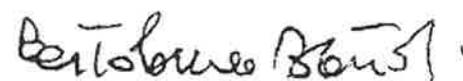
Sandra Di Febo (PD) 

Gianni Bua (PD) 

Francesco Biancuzzi (Lista Russo PF-Slovenska skupnost) 

Pier Luigi Carotenuto (Lista Russo PF) 

Lucia Vazzoler (Adesso Trieste) 

Bartolomeo Brattoli (Adesso Trieste) 

Elena Danielis (M5S) 

